



| <b>EN</b>                 | <b>BG</b>               | <b>CZ</b>             | <b>DE</b>               | <b>HU</b>          |
|---------------------------|-------------------------|-----------------------|-------------------------|--------------------|
| 1 Power button            | 1 Бутонът за захранване | 1 Tlačítka napájení   | 1 Power-Taste           | 1 Bekapcsoló gomb  |
| 2 Speaker                 | 2 говорител             | 2 Reprodaktor         | 2 Lautsprecher          | 2 Hangszóró        |
| 3 Micro USB plug          | 3 Micro USB щепсел      | 3 Micro USB           | 3 Micro-USB             | 3 Micro USB        |
| 4 Light sensor            | 4 светлинен сензор      | 4 Světelný senzor     | 4 Lichtsensor           | 4 Fényérzékelő     |
| 5 Volume buttons          | 5 сила на звука         | 5 Tlačítka hlasitosti | 5 Lautstärketasten      | 5 Hangerő gombok   |
| 6 Earphones jack          | 6 слушалки жак          | 6 Sluchátka jack      | 6 Kopfhörerbuchse       | 6 Fülhallgató jack |
| 7 Led Flash               | 7 Led Flash             | 7 Led Flash           | 7 LED-Blitz             | 7 LED vaku         |
| 8 Main camera             | 8 Назад камера          | 8 Zpět fotoaparát     | 8 Zurück Kamera         | 8 Hátsó kamera     |
| 9 Front camera            | 9 Предна камера         | 9 Přední fotoaparát   | 9 zweite Kamera         | 9 Elülső kamera    |
| <b>NL</b>                 | <b>PL</b>               | <b>RO</b>             | <b>SR</b>               |                    |
| 1 Uit-knop                | 1 Przycisk zasilania    | 1 Buton pornire       | 1 Dugme za uključivanje |                    |
| 2 Spreker                 | 2 Głośnik               | 2 Difuzor             | 2 Mikrofon              |                    |
| 3 Micro-USB-stekker       | 3 Micro USB plug        | 3 Mufa Micro USB      | 3 Utičnica USB          |                    |
| 4 Lichtsensor             | 4 Czujnik światła       | 4 Senzor lumina       | 4 svetlosni senzor      |                    |
| 5 Volumeknoppen           | 5 Przyciski głośności   | 5 Butoane volum       | 5 Dugme za jačinu zvuka |                    |
| 6 Oortelefoon-aansluiting | 6 Sluchawki jack        | 6 Mufa casti          | 6 Utičnica za zvučnike  |                    |
| 7 LED-flitser             | 7 Led Flash             | 7 Led Flash           | 7 Led Flash             |                    |
| 8 Terug camera            | 8 Тылна камера          | 8 Camera principala   | 8 Kamera pozadi         |                    |
| 9 Camera vooraan          | 9 Aparat za przodu      | 9 Camera frontala     | 9 Kamera spređa         |                    |

# Notices for the use of phone

**CAUTION!** Please read carefully this instructions and follow them, in the case of dangerous situations.

**Driving safety:** It is recommended not to use the phone while driving. If you use it however, turn on the Handsfree mode.

Turn off your phone while in an aircraft.

Interference caused by mobile phones affects aviation safety, and thus is illegal to use it on the plane. Please make sure that your mobile phone is turned off when you are on the plane.

**In hospital:** When using the phone in a hospital must submit to the relevant rules specified by the hospital. Any interference caused by wireless devices may affect the performance of the phone.

**Approved service:** Only approved repair shops can repair mobile phones. If you open the phone and try to fix it yourself you will void the warranty of the product.

**Accessories and batteries:** Only accessories and batteries approved by the producer can be used.

**Emergency calls:** Make sure the phone is turned on and enabled if you wish to make an emergency call, press the call key and confirm the location, explain what happened and do not close the call.

**The battery and charging the battery:** It is recommended to fully charge before first use of the device. Do not expose the battery to temperatures above 40 ° C. Do not dispose the battery in fire or drop anywhere. Return defective batteries in special centers or to the supplier center.

**Warning:** We take no responsibility for situations where the phone is used other than as provided in the manual. Our company reserves the right to make changes in the content of the manual without making this public. These changes will be posted on the company website to the product it amends.

**The contents of this manual may be different from that in the product. In this last case will be considered.**

To avoid the problems that might occur with the service shops approved by Visual Fan Ltd. (because Visual Fan reserves the right to stop the collaboration with any service shop which was previously approved and mentioned in the warranty card on the date on which the product batch was sold on the market), before taking a product to the

service shop, please check the updated list of approved service shops on Allview website at the section: “Support&Service – Approved service”.

For more product details visit [www.allviewmobile.com](http://www.allviewmobile.com). Do not cover the antenna with your hand or other objects Failure to comply resulting in connectivity issues and rapid discharge of the battery.

All applications provided by third parties and installed in this device, may be modified and/or stopped at any moment. Visual Fan Ltd will not be responsible in any way for modifications of the services or content of these applications. Any request or question regarding third party applications may be addressed to owners of these applications.

## Dialing

To call a number, from the main screen open the dialer, dial the number and press the call key.

To answer a call drag the icon to the right, and to reject the call drag the icon to the left.

You can call numbers directly from Call log, touch the dial symbol from the right side of the desired number.

## Messaging

To create and send an SMS, proceed as follows:

- Open the applications menu;
- Open the *Messaging* application;
- From the bottom-right side of the screen touch *Compose new message* symbol;
- Write the message;

Note: You create an MMS by touching the *attach* symbol and adding media content: images, sound or movies.

- In the top text box add the number or the name of the recipient;

- Tap the *arrow* -> symbol from the right side of the text box to send the message.

## Contacts

Access the *Contacts* from menu applications.

### **Add new contact:**

- Open *Contacts* from main menu;
- Tap the + symbol from the bottom-right side of the screen;
  - Select the memory where you will store: account or phone entry;
  - Enter contact information;
  - Finally, tap Save.

### **Add new contact from call log:**

- From the applications menu, open the *Dialer*;
- Tap the phone number you want to save;
- Tap *New contact* button;
- Select the memory where you will store: account or phone entry;
- Enter contact information;
- Finally, tap Save.

### **Import/export contacts**

You can import or export contacts between memories and accounts available, as follows:

- Open *Contacts*;
- Press the *Options* button and select *Import / Export*;

- Choose memory from which to copy contacts;
- Choose in which memory to copy the contacts;
- Select contacts to copy;
- Press the Copy button;

### **Synchronize contacts with an account**

**Note:** If you don't have an account, you can create one which is also necessary for the Google Play™ store.

You can synchronize the contacts of an account by following the next steps:

- Open the applications menu -> Settings -> Applications -> ACCOUNTS;
- Touch the desired account; if you don't have allready set, you can add a new one by touching the button *Add new account* ;
- Tick the option *Sync contact*;

### **Customize contacts with photo**

**Note:** The contacts from SIM card cannot be customized with photo.

To add a photo to one contacts follow the steps:

- Open *Contacts*;
- Touch the desired contact name;
- On the top-right of the screen touch the contact editing symbol;
- In the left corner of the screen touch the symbol to add image;
- Select the input method of image: photo shoot or from gallery.

## DECLARATION OF CONFORMITY

Nr. 1366

We, S.C. Visual Fan S.R.L., with the social headquarters in Brasov, 61st Brazilor Street, post code 500313 Romania, registered at the Register of Commerce Brasov under nr. J08/818/2002, CUI RO14724950, as importer, ensure, guarantee and declare on own responsibility according to Art. 4 HG nr. 1.022/2002 regarding the products and services regime, which could put in danger the life and health, security and labour protection, that the ALLVIEW product X2 Soul Xtreme does not put in danger the life, safety of labour, does cause adverse environmental impacts and is according to:

- The 2011/65/UE Directive regarding the usage restrictions of some dangerous substances In the electronic and electrical equipments.
  - The Directive regarding the radio and telecommunications equipments R&TTE 1999/5/CEE (HG 88/2003)
  - The Directive regarding the ensurance of low voltage equipment users 73/32/CEE , modified by the 93/68/CEE (HG457/2003) Directive.
  - The Directive regarding the electromagnetic compatibility 89/336/CEE, modified by the 92/31/CEE si 93/68/CEE (HG982/2007);
- RoHS Directive: EN50581:2012

-The safety requirements of the European Directive 2001/95/EC and of the EN 60065:2002/A12:2011 si EN 60950-1:2006/ A1:2010 /A11:2009/A12:2011 standards, regarding the decibel level limit of the commercialized devices.

The product had been evaluated according to the following standards:

- Health: EN 50360:2001, EN 50361; EN 62209-1 : 2006
- Safety: EN 60950- 1: 2001 +A11:2004; EMC EN 301 489- 01 V1.6.1 (09-2005)  
EN 301 489- 07 V1.3.1 (11-2005); EN 301 489- 17 V1.2.1 (08-2002)
- Radio spectrum: EN 301 511 V9.0.2 (03-2003);EN 300 328 V1.7.1 (10-2006)

The conformity assesment procedure was done according to the 1999/5/CEE Directive (of the Annex II of HG nr. 88/2003) the documentation being at S.C. Visual Fan S.R.L., Brasov , 61st Brazilor Street, post code 500313 ,Romania at it will be put at disposal on demand. The products conformity assesment procedure was fulfilled with the participation of the following institutions: Telefication by The product has the CE mark applied. The conformity declaration is available at [www.allviewmobile.com](http://www.allviewmobile.com).

CE0560  
SAR: 0,867 W/kg  
Brasov  
08.06.2015

Director  
COTUNA GHEORGHE



## ИНСТРУКЦИИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

**ВНИМАНИЕ!** Прочетете внимателно тези инструкции и ги следвайте.

**Карайте предпазливо:** Препоръчваме да не използвате телефона докато шофирате. Ако се наложи да го ползвате - включете режим – СВОБОНИ РЪЦЕ.

**Изключете телефона когато сте в самолет**

Смущенията, причинени от мобилните телефони влияят на безопасността на въздухоплаването, и поради това е незаконно, да го използвате в самолета . Моля уверете се, че телефона е изключен докато сте в самолета.

**В болница:** Когато използвате телефона в болница , трябва да се съобразявате с правилата определени от болницата.

**Оторизиран сервиз:** Само оторизирани сервизи могат да ремонтират телефона. Ако отворите телефона и се опитате само да оправите евентуална повреда, гаранцията автоматично става невалидна.

**Акcesoари и батерий:** Трябва да се използват, само акcesoари и батерий одобрени от производителя .

**Спешни обаждания:** Уверете се, че телефонът е включен, ако желаете да направите спешно повикване, наберете 112 и натиснете клавиша за повикване. Потвърдете мястото, обяснете какво се е случило и не затваряйте повикването.

**Батерия и зареждане на батерията:** Препоръчва се пълно зареждане на батерията преди използване на устройството. Не излагайте батерията на температури над 40 градуса целзий. Не излагайте или хвърляйте батерията в огън. Изхвърляйте батерийте в обозначените за това места.

**Внимание:** Не носим отговорност ако телефона е използван по различен начин от указанията в инструкцията. Нашата компания си запазва правото да прави промени в съдържанието на ръководството, без да оповестява това публично. Тези промени ще бъдат оповестявани в сайта на компанията. Производителя - Visual Fan Ltd., си запазва правото да спре работа със всеки сервизен център, упоменат на гаранционната карта, към датата на закупуване на продукта.

За да избегнете недоразумения, преди да занесете устройството за ремонт в някой от сервизите, моля проверете на страницата [www.allviewmobile.com](http://www.allviewmobile.com), дали избрания сервиз фигурира в обновения списък с упълномощени сервизи.



За повече информация за продукта посетете [www.allviewmobile.com](http://www.allviewmobile.com). Не покривайте антената с ръка или от други предмети. Неспазването води до проблеми за свързване и бързо освобождаване от отговорност на батерията. Всички приложения, предоставени от трети страни, както и инсталирани на това устройство, могат да бъдат модифицирани и / или спрени във всеки един момент. Visual Fan ООД не носи отговорност по никакъв начин за модификации на услугите или съдържанието на тези приложения. Всяко искане или въпрос по отношение на приложения на трети лица, може да бъде адресирано до собствениците на тези приложения.

## КОНТАКТИ

Достъп до контактите чрез меню приложенията. По подразбиране ще се появят контакти от вашата СИМ-карта и телефон.

### **Добавяне на нов контакт:**

- Отворете контакти от главното меню;
- Докоснете + символа в горната дясна страна на екрана;
- Изберете паметта в която искате да съхраните: СИМ карта или телефонна памет
- Добавете информация за контакта;
- Накрая докоснете Готово / Done.

### **Добавяне на нов контакт от списъка с обажданията:**

- От менюто с приложенията отворете call log;
- Докоснете телефонният номер който искате да запишете;
- Докоснете Нов контакт / *New contact* button;
- Изберете паметта в която искате да съхраните
- Добавете информация за контакта;
- Накрая докоснете Готово Done.

### **Прехвърляне на контакти**

Вие можете да прехвърляте контакти между паметите както следва:

- Отворете *Contacts*;
- Натиснете *Options* бутон и изберете *Import / Export*;
- Изберете паметта от която искате да копирате контакта;
- Изберете памет в която искате да копирате контакта;
- Изберете контакт за копиране ;
- Натиснете *Copy* бутон.

### **Персонализиране на контактите със снимки или рингтон**

**Забележка: Контактите в СИМ картата не могат да се персонализират със снимка или рингтон.**

За да добавите снимка към контакта следвайте следните стъпки:

- Отворете *Contacts*;
- Докоснете избраното име на контакт;
- В горната дясна част на екрана докоснете символа за добавяне;
- В левият ъгъл на екрана докоснете символа за снимки;
- Изберете метод на въвеждане на изображението: фото снимка или от галерията.

За да добавите специфичен рингтон към контакта направете следното:

- Отворете *Contacts*;
- Докоснете избраното име на контакта;
- Натиснете *options* бутон и *Options* ;
- Докоснете *Ringtone* и изберете желаният звук.

## Разговори

За да наберете номер, отворете клавиатурата наберете номера и натиснете бутона call.

За да отговорим на драг повикване иконата на дясно, и да отхвърли плъзгане на призива на иконата, за да си тръгна.

Можете да набирате номера и от списъка с обаждания, докоснете желаня телефонен номер и натиснете бутона за повикване в долната част на екрана.

## Съобщения :

За да създадете и изпратите съобщение процедирайте както следва:

- Отворете менюто с приложенията;
- Отворете *Messaging* приложението;
- В дъното на екрана натиснете *Compose new message*;
- Напишете съобщението;

Забележка: Вие създавате MMS чрез докосване прикачвате символ и добавяте медийно съдържание: изображения, звук или филми.

- В началото текстовото поле добавите номера или името на получателя;
- Докоснете стрелката от дясната страна на текстовата кутия за да изпратите съобщението.

## ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ №.1366

Ние, SC Visual Fan SRL, със социалната централата в Брашов, 61-то Brazilor улица, пощенски код 500313 Румъния, регистрирано в Търговския регистър Брашов под номер. J08 / 818/2002, CUI RO14724950, като вносител, се гарантира, гаранция и декларира на своя отговорност, съгласно чл. 4 HG nr.1.022 / 2002 по отношение на продуктите и услугите режим, което може да постави в опасност живота и здравето, сигурността и защитата на труда, че ALLVIEW продукт X2 Soul Xtreme не поставя в опасност живота, безопасността на труда, не причинява неблагоприятни въздействия върху околната среда и е в съответствие с:

2011/65 Директива -В / UE относно ограниченията в използването на някои опасни вещества в] Electronic и електрически съоръжения.

-В Директива относно радио и телекомуникационно оборудване R & TTE 1999/5 / CEE (HG 88/2003)

-В Директива относно застраховане на ниско напрежение потребители оборудване 73/32 / ЦИЕ, модифициран от 93/68 / CEE (HG457 / 2003) Директивата за.

-В Директива по отношение на електромагнитната съвместимост 89/336 / CEE, модифициран от 92/31 / CEE SI 93/68 / CEE (HG982/2007); RoHS директива: EN50581: 2012

Изисквания -В безопасността на европейската директива 2001/95 / EO и на EN 60065: 2002 / A12: 2011 SI EN 60950-1: 2006 / A1: 2010 / A11: 2009 / A12: 2011 стандарти, по отношение на срока на ниво децибел на комерсиализирани устройства.

Продуктът е бил оценен в съответствие със следните стандарти:

-Грижа за здравето: EN 50360: 2001, EN 50361; EN 62209-1: 2006

-безопасност: EN 60950- 1: 2001 + A11: 2004; EMC EN 301 489- 01 V1.6.1 (09-2005)  
EN 301 489- 07 V1.3.1 (11-2005); EN 301 489- 17 V1.2.1 (08-2002)

-Радиоизвучаване Спектър: EN 301 511 V9.0.2 (03-2003); EN 300 328 v1.7.1 (10-2006)

Процедурата на капацитета на СГО за съответствие се извършва в съответствие с 1999/5 / Директива CEE (от приложението II на HG Nr. 88/2003) документацията е в SC Visual Fan SRL, Брашов, 61-то Brazilor улица, пощенски код 500313, Румъния към него ще бъдат поставени на разположение при поискване. Процедурата на СГО продукти на съответствието е извършено с участието на следните институции: Telefication bv

Продуктът има маркировка прилага. Декларацията за съответствие можете да намерите на [www.allviewmobile.com](http://www.allviewmobile.com).

CE 0560

SAR: 0,867 W/kg

Brasov

08.06.2015

Директор  
Котуна Георге



## Bezpečnostní opatření

**DŮLEŽITÉ!** Prosíme, přečtěte si pozorně tyto pokyny a postupujte podle nich, v případě nebezpečných situací. Bezpečnost při řízení: Je doporučeno nepoužívat mobilní telefon, pokud řídíte. Pokud jej musíte použít, vždy použijte systém “Volné ruce” při řízení.

Vypněte mobilní telefon, pokud se nacházíte v letadle.

Rušení způsobené mobilními telefony ovlivňují bezpečnost letectví, tudíž je nelegální je používat v letadle. Prosíme, ujistěte se, že mobilní telefon je vypnutý, když jste v letadle.

Vypněte mobilní telefon v oblasti činností pískování.

V nemocnici: Pokud používáte mobilní telefon v nemocnici, musíte dodržet relevantní pravidla určené danou nemocnicí. Jakékoliv rušení způsobené přístroji wireless může ovlivnit výkony telefonu.

Schválené servisy: Pouze schválené servisy mohou opravovat mobilní telefony. Pokud rozeberete telefon a pokusíte se jej opravit sami, ztratíte záruku výrobku.

Příslušenství a baterie: Mohou se používat pouze příslušenství a baterie schváleny výrobcem.

Tísňová volání: Ujistěte se, že telefon je zapnutý a aktivovaný pokud chcete provést Tísňové volání na 112, stiskněte tlačítko volat a potvrďte umístění, vysvětlete, co se stalo, a neukončete hovor.

Baterie a nabíjení baterie: Doporučuje se úplné nabití baterie před prvním použitím přístroje. Nevystavujte baterii teplotám nad +40°C. Neházejte baterii do ohně, ani omylem. Vraťte vadné baterie dodavateli nebo na speciální střediska sběru vadných baterií.

Pozor: Neneseme žádnou odpovědnost za situace kdy telefon je používán jinak, než je uvedeno v příručce.

Naše společnost si vyhrazuje právo měnit obsah příručky, aniž by to zveřejňovala. Tyto změny budou uvedené na stránkách společnosti u výrobku, u kterého byly provedeny změny.

Obsah této příručky může být odlišný od toho, který je uveden u výrobku. V tomto případě, posledně jmenovaný bude platný. Aby se předešlo problémům, které mohou nastat ohledně servisů které již nejsou přijaté S.C. Visual Fan S.R.L. (jelikož Visual Fan si vyhrazuje právo ukončit spolupráci s jakýmkoliv přijatým spolupracujícím servisem, uvedeným na záručním listu ke dni uvedení do prodeje skupiny výrobků), před předáním výrobku do servisu, prosíme zkontrolujte aktualizovaný seznam přijatých servisů, uvedený na stránkách Allview v sekci “Support&Service - Autorizovaný servis”.

Pro více informací navštivte [www.allviewmobile.com](http://www.allviewmobile.com). Nezakrývejte anténu rukou nebo jiných objektů Nedodržení vede k problémům s připojením a rychlé vybití baterie.

Všechny aplikace poskytované třetími stranami a instalovaná v tomto zařízení, mohou být upraveny a / nebo se zastavil v každém okamžiku. Vizualní Fan Ltd nenesou odpovědnost v žádném případě za úpravy služeb nebo obsahu těchto aplikací. Každá žádost nebo dotaz týkající se aplikace třetích stran mohou být zaslány vlastníkům těchto aplikací.

## Kontakty

Otevřete aplikaci *Kontakty* z menu aplikací.

### **Přidání nového kontaktu:**

- Otevřete aplikaci *Kontakty* z menu aplikací;
- Dotkněte se symbolu přidat + v pravém dolním rohu displeje;
- Vyberte paměť nebo účet kam chcete uložit zadání;
- Zadejte údaje kontaktu;
- Nakonec se dotkněte tlačítka *Uložit*.

### **Přidání kontaktu z historie hovorů:**

- Z menu aplikací otevřete aplikaci *Telefon*;
- Dotkněte se telefonního čísla, které chcete uložit;
- Dotkněte se tlačítka *Nový kontakt*;
- Vyberte paměť nebo účet kam chcete uložit zadání;
- Zadejte údaje kontaktu;
- Nakonec se dotkněte tlačítka *Uložit*.

### **Import/export kontaktů**

Můžete importovat nebo exportovat kontakty mezi dostupnými paměťmi a účty, následujícím způsobem:

- Otevřete *Kontakty*;
- Stiskněte tlačítka *Možnosti* a vyberte *Importovat/Exportovat*;
- Vyberte paměť, z které se budou kopírovat kontakty;
- Vyberte paměť, do které budete kopírovat kontakty;
- Vyberte kontakty na kopírování;
- Stiskněte tlačítka *Kopírovat*;

### **Synchronizace kontaktů s účtem**

**Poznámka:** Pokud ještě nemáte vytvořený účet, můžete vytvořit uživatelský účet Google™, potřebný na přístup k virtuální prodejně aplikací.

Můžete synchronizovat kontakty určitého účtu, následujícím způsobem:

- Otevřete menu aplikací -> Nastavení -> ÚČTY;

- Dotkněte se požadovaného účtu; pokud ještě nemáte zavedený účet, můžete zadat údaje nového účtu stisknutím tlačítka *Přidat účet*;

- Zaškrtněte možnost *Seznam*.

### **Personalizace kontaktů s vlastním obrázkem**

**Poznámka:** Kontaktům z paměti SIM nelze přidělit zvuky nebo vlastní obrázek.

Pro přidělení obrázku postupujte takto:

- Otevřete *Kontakty*;

- Dotkněte se jména požadovaného kontaktu;

- V dolní části displeje se dotkněte symbolu editace kontaktu;

- Dotkněte se symbolu kontaktu;

- Vyfoťte nebo vyberte obrázek z galerie k přiřazení ke kontaktu.



## PROHLÁŠENÍ O SHODĚ č.1366

My, SC Visual Fan SRL, se sociálním sídlem v Brašově, 61. Brazilor Street, poštovní směrovací číslo 500313 Rumunsko, zapsána v obchodním rejstříku obchodu Brašov pod č. J08 / 818/2002, CUI RO14724950, as dovozce, zajistit, záruky a prohlásit na vlastní odpovědnost v souladu s čl. 4 HG nr.1.022 / 2002, pokud jde o produkty a služby, režim, který by mohl ohrozit život a zdraví, bezpečnost a ochrana zdraví při práci, že ALLVIEW výrobek X2 Soul Xtreme nemá ohrozit život, bezpečnost práce, to mít nepříznivé dopady na životní prostředí a je v souladu s:

2011/65 Směrnice -The / UE, pokud jde o omezení používání některých nebezpečných látek v] Electronic a elektrických zařízení.

-V Směrnice týkající se rádiových a telekomunikačních zařízení protipožární R & TTE 1999/5 / CEE (HG 88/2003)

-V Směrnice, pokud jde o zabezpečování nízkého napětí uživatelů zařízení sedmdesát tři třicet dvain / CEE, ve znění 93/68 / CEE (HG457 / 2003), směrnice.

-V Směrnice týkající se elektromagnetické kompatibility 89/336 / EHS, ve znění 92/31 / CEE si 93/68 / CEE (HG982/2007); Směrnice RoHS: EN50581: 2012

-The Bezpečnostní požadavky evropské směrnice 2001/95 / ES a EN 60065: 2002 / A12: 2011 si EN 60950-1: 2006 / A1: / A11 2010: 2009 A12 /: standardy 2011, týkající se limitu hladiny decibel z prodáváných zařízení.

Produkt byl hodnocen v souladu s následujícími normami:

-Health: EN 50360: 2001, EN 50361; EN 62209-1: 2006

-Bezpečnost: EN 60950- 1: 2001 + A11: 2004; EMC EN 301 489- 01 V1.6.1 (09-2005)

EN 301 489- 07 V1.3.1 (11-2005); EN 301 489- 17 V1.2.1 (08-2002)

-Radio Spektrum: EN 301 511 V9.0.2 (03-2003), EN 300 328 v1.7.1 (10-2006)

Postup shody assesment bylo provedeno v souladu s 1999/5 / Směrnice CEE (přílohy II HG č. 88/2003), dokumentace prozatím v SC Visual Fan SRL, Brasov, 61. Brazilor ulice, PSČ 500313, Rumunsko na to bude kladen k dispozici na vyžádání.Postup assesment produkty shoda byla splněna za účasti následujících institucí: Telefication bv

Výrobek má značku CE použita.Prohlášení o shodě je k dispozici na [www.allviewmobile.com](http://www.allviewmobile.com).

CE 0560

SAR: 0,867 W/kg

Brasov

08.06.2015

Ředitel  
Gheorghe Cotuna



# Sicherheitsmaßnahmen

**WICHTIG!** Wir bitten Sie diese Bedienungsanleitung vorsichtig durchzulesen und zu beachten in Gefahrfällen Sicherheit beim Fahren: Wir empfehlen Ihnen das Handy nicht während Sie fahren zu benutzen. Wenn Sie es benutzen müssen, benutzen Sie immer das „Hands free“ System während Sie fahren.

Sie müssen Ihr Mobiltelefon in dem Flugzeug abschalten.

Die von dem Mobiltelefon verursachten Empfangsstörungen wirken sich auf die Sicherheit des Flugzeuges aus, und deswegen ist die Benutzung des Mobiltelefons IM Flugzeug gesetzlich verboten. Bitte vergewissern Sie sich dass das Mobiltelefon ausgeschaltet ist während Sie sich im Flugzeug befinden.

Schalten Sie das Telefon aus in dem Bereich wo Sandstrahlreinigungen stattfinden.

**Im Krankenhaus:** Wenn Sie das Telefon in einem Krankenhaus benutzen, sollen Sie relevanten Normen des Krankenhauses beachten. Jede Interferenz, die von den Wireless-Ausrüstungen verursacht wurden, kann die Leistungen des Telefons beeinträchtigen.

**Genehmigte Servicewerkstätte:** Nur die genehmigte Servicewerkstätte dürfen die Mobiltelefone reparieren. Wenn Sie den Telefon öffnen und versuchen es zu reparieren, verlieren Sie die Produktgarantie.

**Zubehör und Akkus:** Sie dürfen nur die von dem Hersteller genehmigte Akkus und Zubehör benutzen.

**Notanrufe:** Sie sollen dafür sorgen dass das Telefon angeschaltet und aktiviert ist, wenn Sie ein Notanruf an 112 machen wollen, drücken Sie die Anruftaste und bestätigen Sie die Speicherort, sagen Sie was los ist und beenden Sie das Gespräch nicht.

**Der Akku und die Akkuaufladung:** Wir empfehlen die vollständige Beladung des Akkus vor der ersten Benutzung des Gerätes. Setzen Sie nicht den Akku keinen Temperaturen höher als +40°C aus. Entsorgen Sie den Akku nicht im Feuer oder im Hausmüll. Bringen Sie die beschädigten Akkus zurück beim Lieferanten oder in den spezialisierten Stellen für Sammlung der beschädigten Akkus.

**Achtung:** Wir übernehmen keine Haftung für die Fälle, in denen das Telefon in einer anderen Weise benutzt wurde als beschrieben im Betriebshandbuch. Unsere Gesellschaft behaltet sich das Recht vor Änderungen in die Betriebsanleitung zu bringen ohne diese zu veröffentlichen. Diese Änderungen werden auf der Internetseite der Handelsgesellschaft, beim Produkt, an dem Änderungen gebracht wurden, bekannt gemacht .

Der Inhalt dieser Betriebsanleitung kann von dem Inhalt des Produktes verschieden sein. In diesem letzten Fall, wird der Inhalt des Produktes berücksichtigt. Um die Probleme, die bei den Werkstätten, die von der Gesellschaft S.C. Visual Fan S.R.L. (weil Visual Fan behält sich das Recht, die Zusammenarbeit mit jeder genehmigten Partner- Werkstatt bestehend am Garantiezertifikat am Datum der Verkauf auf dem Markt der Produktgruppe) nicht genehmigt sind, zu vermeiden, bitten wir Sie, bevor Sie ein Produkt zur Werkstatt führen, die aktualisierte Liste der genehmigten Werkstätte zu überprüfen. Diese finden Sie an der Allview Website unter Abteilung "Support&Werkstatt – Genehmigte Werkstatt".

Für weitere Informationen besuchen Sie [www.allviewmobile.com](http://www.allviewmobile.com). Sie die Antenne mit der Hand oder anderen Gegenständen Failure was zu Verbindungsproblemen und schnelle Entladung der Batterie entsprechen nicht abdecken.

Alle Anwendungen die das Produkt begleiten und werden von Dritten zur Verfügung gestellt , jederzeit modifiziert und / oder gestoppt können. S.C. VISUAL FAN S.R.L. wird in keiner Weise für Änderungen der Dienste oder Inhalte dieser Anwendungen verantwortlich sein . Jede Anfrage oder eine Frage betreffend Anwendungen von Drittanbietern können die Eigentümer dieser Anwendungen angesprochen werden.

## Nachrichte

Um eine **SMS** Nachricht zu verfassen und zu senden, verfahren Sie wie folgt:

- Sie sollen den Applikationenmenü abrufen;
- Aktivieren sie die *Nachrichtanwendung*;
- Im rechten-unteren bereich des Bildschirmes, drücken Sie den Knopf für eine neue Nachricht;
- Eintragung des Nachrichttextes;

Vermerk: Sie können die Nachricht in **MMS** umsetzen, indem Sie das *Spangesymbol* drücken und den Media-Inhalt eingeben: Bilder, Klänge oder Filme.

- Im oberen Bereich geben Sie die Telefonnummer oder den Namen des Empfängers ein;
- Drücken Sie das *Pfeilsymbol* -> vom rechten Bereich des Textfeldes um die Nachricht zu übersenden.

# Kontakte

Aktivieren Sie die *Kontaktenanwendung* im Anwendungen-Menü.

## **Hinzufügen eines neuen Kontaktes:**

- Aktivieren Sie die Kontakte – Anwendung im Anwendung-Menü;
- Berühren Sie das Hinzufügensymbol + im unteren Bereich des Bildschirmes;
- Wählen Sie den Speicher oder das Konto, wo die Eintragung gespeichert werden soll;
- Eintragung der Kontaktangaben;
- Am Ende, berühren Sie den *Speicherknopf*.

## **Hinzufügen eines Kontaktes im Anrufprotokoll:**

- Aktivieren Sie die *Telefonanwendung* im Anwendung - Menü;
- Berühren Sie das Telefonnummer, die Sie speichern wünschen;
- Berühren Sie den Knopf *neue Kontakte*;
- Wählen Sie den Speicher oder das Konto, wo die Eintragung gespeichert werden soll;
- Eintragung der Kontaktangaben;
- Letztlich berühren Sie den *Speichern-Knopf*.

## **Import/Export von Kontakten**

Sie können Kontakte zwischen den Speichern oder den verfügbaren Kontos wie folgend importieren oder exportieren:

- Aktivieren Sie die *Kontakte*;
- Drücken Sie den *Optionen-Knopf* und wählen Sie *Importieren/Exportieren*;

- Wählen Sie den Speicher von dem Sie Kontakte kopieren möchten;
- Wählen Sie den Speicher in dem Sie die Kontakte kopieren;
- Wählen Sie die Kontakte, die Sie kopieren möchten;
- Drücken Sie den *Kopierungsknopf*;

### **Synchronisierung der Kontakte mit einem neuen Konto**

**Vermerk:** Wenn Sie noch kein erstelltes Konto besitzen, können Sie ein Google-Benutzer Konto benutzen, das für den Zugang zum virtuellen Anwendungsladen nötig ist.

Sie können die Angaben eines Kontos wie folgend synchronisieren:

- Aktivieren Sie den Anwendungsmenü > Einstellungen -> KONTOS;
- Berühren Sie das gewünschte Konto; wenn Sie kein bereits eingetragene Konto besitzen, können Sie die Angaben eines neuen Konto eintragen, indem Sie den Knopf *Hinzufügen eines Kontos* drücken;.
- Wählen Sie *Agenda*.

### **Individualisierung von Kontakten durch eigenes Bild**

**Vermerk:** Für die Kontakte in dem SIM-Speicher kann man keine eigene Klingel oder Bild assoziieren.

Um ein Bild zu assoziieren, müssen Sie folgende Schritte durchführen:

- Öffnen Sie *Kontakte*;
- Berühren Sie die Nummer des gewünschten Kontaktes;
- Im unteren Bereich des Bildschirms berühren Sie das Symbol zur Editierung des Kontaktes;
- Berühren Sie das Symbol des Kontaktes;
- Fotografieren oder wählen Sie ein Bild aus der Galerie um dieses Bild zum Kontakt zu assoziieren.

# KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Nr.1366

Wir, SC Visual Fan SRL, mit dem sozialen Hauptsitz in Brasov, 61. Brazilor Straße, Postleitzahl 500313 Rumänien, in das Handelsregister Brasov unter nr registriert. J08 / 818/2002, CUI RO14724950, als Importeur, zu gewährleisten, garantieren und erklären auf eigene Verantwortung nach Art. 4 HG nr.1.022 / 2002 in Bezug auf die Produkte und Dienstleistungen Regime, das in Gefahr bringen könnte, das Leben und die Gesundheit, Sicherheit und Arbeitsschutz, dass die ALLVIEW Produkt X2 Soul Xtreme nicht in Gefahr zu bringen, das Leben, die Sicherheit der Arbeit, hat nachteilige Auswirkungen auf die Umwelt und ist nach:

-Der 2011/65 / UE-Richtlinie in Bezug auf die Nutzungsbeschränkungen einiger gefährlicher Stoffe] n den electronic und elektrische Ausrüstungen.

-Die Richtlinie über die Radio- und Telekommunikationsausrüstungen R & TTE 1999/5 / EWG (HG 88/2003)

-Die Richtlinie in Bezug auf die Schaffung der Voraussetzungen für Niederspannungsgeräte Benutzer 73/32 / EWG, durch die 93/68 / CEE (HG457 / 2003) Richtlinie erfordert.

-Die Richtlinie über die elektromagnetische Verträglichkeit 89/336 / EWG, geändert durch die 92/31 / CEE si 93/68 / CEE (HG982/2007); RoHS-Richtlinie: EN50581: 2012

-Die Sicherheitsanforderungen der Europäischen Richtlinie 2001/95 / EG und der EN 60065: 2002 / A12: 2011 si EN 60950-1: 2006 / A1: 2010 / A11: 2009 / A12: 2011-Standards in Bezug auf die Dezibel Grenze der kommerzialisiert Geräte.

Das Produkt hatte nach den folgenden Standards beurteilt:

-Gesundheit: EN 50360: 2001, EN 50361; EN 62209-1: 2006

-Sicherheit: EN 60950- 1: 2001 + A11: 2004; EMC EN 301 489- 01 V1.6.1 (09-2005)  
EN 301 489- 07 V1.3.1 (11-2005); EN 301 489- 17 V1.2.1 (08-2002)

-Radio Spektrum: EN 301 511 V9.0.2 (03-2003), EN 300 328 V1.7.1 (10-2006)

Die Übereinstimmung assesment Verfahren wurde nach getan 1999/5 / EWG-Richtlinie (der Anhang II der HG-Nr. 88/2003) die Dokumentation zum SC Visual Fan SRL, Brasov, 61. Brazilor Straße, Postleitzahl 500313, Rumänien auf sie wird zur Verfügung auf Wunsch gestellt werden. Die Produkte der Konformitätsbeurteilung Verfahren wurde mit der Teilnahme von folgenden Institutionen erfüllt: Telefication by

Das Produkt verfügt über die CE-Kennzeichnung aufgebracht. Die Konformitätserklärung ist bei [www.allviewmobile.com](http://www.allviewmobile.com) erhältlich.

CE 0560

SAR: 0,867 W/kg

Brasov

08.06.2015

Geschäftsführer  
Gheorghe Cotuna



## BIZTONSÁG

**FONTOS!** Olvassuk el az alábbi egyszerű utmutatót. Az itt leírtak be nem tartása veszélyekkel járhat, vagy törvénytörés lehet. Bővebb információt a részletes felhasználói utmutató tartalmaz.

Tartsunk be minden helyi jogszabályt. Vezetés közben mindig hagyjuk szabadon kezünket, hogy a járművet irányíthassuk. A biztonság legyen vezetés közben a legfontosabb szempont.

Kapcsoljuk ki a készüléket olyan helyeken, ahol annak használata tiltott, interferenciát, illetve veszélyt okozhat. Például repülőgépen, korházakban, illetve orvosi berendezések, üzemanyag, vegyszerek vagy robbantási területek közelében. A használatot korlátozó helyeken tartsunk be minden utasítást.

A termék üzembe helyezését és javítását csak szakember végezheti.

Ehhez a típusú készülékekhez kizárólag a gyártó által jóváhagyott akkumulátorokat, töltőeszközöket és tartozékokat használjuk. Ne csatlakoztassunk nem kompatibilis termékeket.

**Segélyhívás:** Kapcsolja be a telefont és tárcsázza be az 112 telefonszámot

**Akkumulátor és ennek feltöltése:** Ajánlott az akkumulátor teljes feltöltése mielőtt a telefont használjuk. Ne használjuk több mint +40°C hőmérsékleten. Ne dobjuk az akkumulátort a tűzre vagy tiltott helyre. A használt akkumulátorokat mindig vigyük vissza egy kijelölt gyűjtőhelyre

**Figyelem:** Nem vállalunk felelősséget a telefon nem megfelelő használata esetén. A használati utasításban leírtak elterhelhetnek a terméktől, illetve a

szolgáltatástól kapott szoftverektől, és előzetes értesítés nélkül megváltozhatnak. A felhasználói utmutató legújabb verziójáért látogasson el a weboldalunkra.

A jelen kézikönyv tartalma változhat a terméktől. Ennek esetén az utolsó kézikönyv másolat lesz figyelembe veve. Bármilyen probléma elkerülése érdekében, ami a Visual Fan Kft által elfogadott szervizszolgáltatást illeti (mivel a Visual Fan Kft fenntartja a jogot, hogy lemondjon bármilyen kolaborációról egy szervizzel, amely a Garancia jelen volt a termék eladásakor), mielőtt egy terméket elvigen a szervizbe, megkerjük nezz meg a

legújabb listát az elfogadott szerviszekkel az Allview honlapon az “Support&Service – Approved service” részen található.

További részletekért látogasson el [www.allviewmobile.com](http://www.allviewmobile.com). Ne takarjuk le az antennát a kezével vagy más tárggyal elmulasztása így kapcsolódási problémák és gyors mentesítés az akkumulátort.

Minden harmadik felek által nyújtott alkalmazás, ami a jelen készüléken található, módosítható és/vagy leallítható bármikor. Visual Fan Kft. nem vállal felelősséget semmilyen módon ezen alkalmazások módosításaiért vagy tartalmaért. Bármilyen kérdés vagy keres ezen alkalmazások tulajdonosai felé fogalmazhatóak.

## Telefonálás

Ismerje meg a telefonálási funkciókat, például a hívások kezdeményezését és fogadását a telefonálás közben elérhető funkciók használatával, valamint a telefonálással kapcsolatos szolgáltatások testreszabását és igénybevételeit. Egy hívás fogadásához húzza az ikont a jobb oldalra, és a hívás elutasításához húzza az ikont balra.

A készülék a nem fogadott hívásokat megjeleníti a kijelzőn. Nem fogadott hívás telefonszámának tárcsázásához nyissa meg az értesítések panelt, és válassza ki a visszahívandó nem fogadott hívást.

## Üzenetküldés

Készenletiben állapotban nyissa meg az alkalmazáslistát, majd válassza a böriték ikont.

Válassza az **Új üzenet** lehetőséget.

Adja meg az üzenet címzetteit.

Válassza az **Írja be az üzenetet** lehetőséget, és írja be az üzenet szövegét.

Az üzenet elküldéséhez válassza a **Küldés** lehetőséget.



# Nevjegyek

Ismerje meg, hogyan hozhat létre és kezelheti a személyes és üzleti nevjegyeit. A nevjegyekbe neveket, mobil- és vezetékes telefonszámokat, e-mail címeket, születésnapokat és egyéb adatokat menthet.

## **Új nevjegy létrehozása:**

- Készenletti állapotban nyissa meg az alkalmazáslistát, majd valassa a + ikont.;
- Valassa ki a memóriahelyet és írja be az adatokat
- A név memóriára mentéséhez valassa a **Ment** lehetőséget.

## **Nevjegyet a tárcsázó képernyőről is létrehozhat:**

- Készenletti állapotban nyissa meg az alkalmazáslistát;
- Írjuk be a telefonszámot;
- Valassa a **Új nevjegy létrehozása** lehetőséget.;
- Valasszon memóriahelyet
- Írja be az adatokat
- valassa a **Ment** lehetőséget..

## **Nevjegy import/exportalás**

Kulombozó tárolási helyek közötti nevjegyeket tudunk importálni/exportálni a következő lépéssel:

- Nevjegyek – Opciók Import/exportalás
- Valassa ki a memóriát ahonnan átmasolja az adatokat, majd azt, ahova átmasolja
- Valassa ki a nevjegyeket és nyomja meg a Masolás gombot

## **Fiokok es szinkronizalas**

Az automatikus szinkronizalasi funkcio beallitasainak es a szinkronizalashoz hasznalt fiokok kezelesenek modositasa.

## MEGFELELOSEGI NYILATKOZAT

1366

Mi, SC Visual Fan SRL, a szociális központja Brassó, 61. Brazilor Street, irányítószám 500313 Romania, regisztrált a Register of Commerce Brassó mellett nr. J08 / 818/2002, CUI RO14724950, mint importőr, biztosítják, garanciális és kijelentjük saját felelősségére cikkelye szerint. 4 HG nr.1.022 / 2002 kapcsolatos termékek és szolgáltatások rendszerét, ami veszélybe sodorná az élet és az egészség, a biztonság és a munkavédelem, hogy a Allview terméket X2 Soul Xtreme nem kerül veszélybe életét, biztonságát munkaerő, nem okoz káros környezeti hatások, és az alábbiak szerint:

-A 2011/65 / UE irányelvben a használati feltételeit néhány veszélyes anyagok] n a electronic és elektromos berendezések.

-A Irányelv tekintetében a rádió- és távközlési berendezések R & TTE 1999/5 / CEE (HG 88/2003)

-A Irányelv tekintetében ensurance kisfeszültségű készülékek felhasználói 73/32 / CEE, módosítja a 93/68 / CEE (HG457 / 2003) szóló irányelv.

-A Irányelv tekintetében az elektromágneses összeférhetőség 89/336 / CEE, módosítja a 92/31 / CEE si 93/68 / CEE (HG982/2007); RoHS irányelv: EN50581: 2012

-A Biztonsági követelményeket az Európai szólvó 2001/95 / EK irányelv és az EN 60065: 2002 / A12: 2011 si EN 60950-1: 2006 / A1: 2010 / A11: 2009 / A12: 2011 szabványok tekintetében a decibel szint limit a kereskedelmi forgalomba eszközöket.

A termék már értékelhető a következő szabványoknak:

Egészségvédelem: EN 50360: 2001, EN 50361; EN 62209-1: 2006

-Biztonsági: EN 60950- 1: 2001 + A11: 2004; EMC EN 301 489- 01 V1.6.1 (09-2005)  
EN 301 489- 07 V1.3.1 (11-2005); EN 301 489- 17 V1.2.1 (08-2002)

-Radio Spektrum: EN 301 511 V9.0.2 (03-2003); EN 300 328 v1.7.1 (10-2006)

A megfelelőségi felmérő eljárás szerint végeztük a 1999/5 / CEE irányelv (a II HG nr. 88/2003) e dokumentációt a SC Visual Fan SRL, Brasov, 61. Brazilor Street, irányítószám 500313, Románia rá majd rendelkezésére bocsátani a kereslet. A termékek megfelelőségének felmérő eljárás teljesült részvételével a következő intézmények: Telefication bv

A termék a CE jelzése. A megfelelőségi nyilatkozat a at [www.allviewmobile.com](http://www.allviewmobile.com).

CE0560

SAR: 0,867 W/kg

Brasov

08.06.2015

Igazgató

Gheorghe Cotuna



# Veiligheids Instructies

OPGELET! Lees alstublieft aandachtig deze handleiding en de instructies door.

## **Veiligheid tijdens het rijden.**

Het is aanbevolen geen telefoongesprekken te voeren tijdens het rijden om u niet af te leiden van het juist besturen van uw auto. Mocht u dit echter toch willen doen, gebruik dan de handsfree functie, de headset of een bluetooth carkit.

## **Schakel uw telefoon uit wanneer u gaat vliegen.**

Het zenden en ontvangen van GSM signalen kan mogelijk storing opleveren voor electronica in het vliegtuig. Schakel om deze reden dan ook altijd uw GSM uit als u gaat vliegen.

## **In het ziekenhuis:**

Het zenden en ontvangen van GSM signalen kan mogelijk storing veroorzaken bij diverse medische apparaten. Volg derhalve altijd de regels op die in het ziekenhuis gelden.

## **Servicepunten:**

Enkel aangewezen reparatiebedrijven mogen uw GSM openen en repareren. Indien u de GSM zelf opent of op een andere manier tracht te repareren, vervalt hierbij de garantie op uw product.

## **Accessoires en batterijen:**

Enkel door de fabrikant toegestane accessoires en accu's mogen gebruikt worden op uw GSM

## **Noodoproepen:**

Zorg dat de GSM aangeschakeld is als u een noodoproep wilt maken. Toets in Europa 112 en druk op de belknop. Zodra u met een operator spreekt, meldt dan duidelijk uw locatie en omschrijf de aard van het noodgeval. Beeindig het gesprek niet totdat de operator het vraagt.

### **Accu en opladen:**

Het is aanbevolen om de accu voor het eerste gebruik volledig op te laden. Stel de accu niet bloot aan temperaturen boven de 40 graden Celcius.

Gooi accu's nooit in vuur en laat ze ook niet vallen. Retourneer defecte accu's aan de leverancier of lever deze in bij special inleverpunten.

**Waarschuwing!** Allview Mobile neemt geen verantwoording indien de telefoon anders wordt gebruikt dan als voorgeschreven in de handleiding.

Allview Mobile behoudt het recht om wijzigingen te maken in de handleidingen zonder de klanten hiervan vooraf op de hoogte te stellen. Deze wijzigingen zullen verschijnen op de website van de fabrikant

Om eventuele problemen te voorkomen met servicepunten die zijn goedgekeurd door Visual Fan Ltd. (daar Visual Fan het recht bezit om de samenwerking met ieder servicepunt ieder gewenst moment te beëindigen, ongeacht de informatie die vermeld is op de garantiekaart op het moment dat het product verkocht is), gaarne voordat u uw product verstuurt/brengt naar een dergelijk servicepunt onze geüpdatet lijst met servicepunten te bekijken op de Allview website in de sectie: "Support&Service – Approved Service".

Voor meer product informatie bezoek [www.allviewmobile.com](http://www.allviewmobile.com). Bedek de antenne niet met uw hand of andere voorwerpen niet naleven resulteert in problemen met de verbinding en snelle ontlading van de batterij.

Alle toepassingen die door derden en geïnstalleerd in dit apparaat, kan worden gewijzigd en / of gestopt op ieder moment. Visual Fan Ltd zal niet enkele wijze verantwoordelijk voor de wijzigingen van de diensten of de inhoud van deze aanvragen. Elk verzoek of vraag over applicaties van derden kunnen worden gericht aan de eigenaars van deze toepassingen.

## **Bellen**

Om een nummer te bellen druk op het Telefoon-icoontje in het hoofdscherm en toets het nummer in. Druk hierna op het bel icoontje en selecteer met welke SIM u wilt uitbellen.

Om een oproep te beantwoorden sleep het pictogram naar rechts, en om de oproep te slepen weigeren het pictogram naar links.

Ook kunt u nummers en contacten direct uit uw gespreksgeschiedenis of contactenlijst bellen.

## SMSen

Om een SMS aan te maken en te verzenden, voert u de volgende handelingen uit:

- Open het hoofdmenu van het toestel
- Klik op het “*Berichten*” icoontje
- Klik rechtsbeneden in het scherm op het “Aanmaken nieuwe SMS” symbool
- Typ het bericht

NB: U kunt eenvoudig een MMS aanmaken door door middel van het “*Attach*” symbool een bijlage toe te voegen aan uw bericht. .

- Voeg in de bovenste box het nummer of naam van de ontvanger in.
- Klik op het Pijltje -> symbool aan de rechterzijde van de tekst invoer box om uw bericht te verzenden.

## Contacten

U kunt het telefoonboek benaderen via het hoofdmenu van uw toestel onder de naam “*Personen*”.

**Toevoegen van een nieuw contact:**

- Open *Personen* vanuit het hoofdmenu van uw toestel
- Klik op het + symbool aan de rechterbenedenzijde van het scherm.
- Selecteer op welke locatie u het nieuwe contact op wenst te slaan

- Voeg de informatie van het nieuwe contact in
- Wanneer u hiermee gereed bent, klik op "*Opslaan*"

#### **Nieuw contact toevoegen vanuit uw belgeschiedenis:**

- Vanuit het menu van uw toestel, open de "*Telefoon*"toepassing
- Klik op het nummer welke u wenst op te slaan
- Klik op de tekst: "New Contact" bovenin
- Selecteer op welke locatie u het nieuwe contact op wenst te slaan
- Voeg de contactinfo en naam toe.
- Klik wanneer u gereed bent op "*Opslaan*"

#### **Importeren/Exporteren van contacten**

U kunt uw contacten als volgt eenvoudig importeren van of exporteren naar diverse geheugenlocaties.

- Open "*Personen*"
- Klik op het opties menu rechtsonder en selecteer "*importeren/exporteren*"
- Selecteer vervolgens een locatie waar de contacten zich nu bevinden en klik op "*Volgende*"
- Selecteer vervolgens waarheen u deze contacten wilt importeren/exporteren en klik op "*Volgende*"
- Selecteer vervolgens welke contacten u wenst te kopiëren
- Bevestig dit vervolgens om de handeling uit te voeren.

### **Synchroniseer uw contacten met een account**

**Nb:** Als u nog geen Gmail™ account heeft kunt u deze eenvoudig aanmaken wanneer u de Google Play store voor het eerst opent.

U kunt uw contacten eenvoudig met uw account synchroniseren d.m.v. de volgende stappen:

- Open het hoofdmenu van uw toestel en ga naar “*Instellingen* > > *Accounts en Synchroniseren*”
- Selecteer het gewenste account waargeen u uw contacten heen wilt synchroniseren. Heeft u nog niet eerder op uw toestel een account toegevoegd, dan kunt u dat doen door middel van de functie “*Account Toevoegen*” benedenaan het scherm.
- Selecteer vervolgens de optie “*Contacten Synchroniseren*”. Uw GSM zal nu periodiek uw contacten met dit account synchroniseren.

### **Contacten personaliseren met een foto**

**Nb:** De contacten welke op de simkaart staan, kunnen niet voorzien worden van een foto!  
Om een foto aan een contact toe te voegen, voert u de volgende stappen uit:

- Open *Personen*
- Selecteer de gewenste contactpersoon
- Klik rechtsboven in het scherm op het contact aanpassen symbool
- In de linker hoek van het scherm, klik op het symbool voor het toevoegen van een afbeelding
- Selecteer of u een foto wilt maken of er een wilt selecteren uit uw fotogalerij.



## VERKLARING VAN CONFORMITEIT

Nr. 1366

Wij, SC Visual Fan SRL, met de sociale hoofdkantoor in Brasov, 61e Brazilor Straat, postcode 500313 Roemenië, ingeschreven in het Register van Koophandel Brasov onder nr. J08 / 818/2002, CUI RO14724950, als importeur, verzekeren, garantie en verklaren op eigen verantwoordelijkheid volgens art. 4 HG nr.1.022 / 2002 met betrekking tot de producten en diensten regime, dat in gevaar zou kunnen brengen het leven en de gezondheid, veiligheid en bescherming van de arbeid, dat de Allview product X2 Soul Xtreme niet in gevaar het leven, de veiligheid van de arbeid, heeft nadelige milieueffecten en is in overeenstemming met:

-De 2011/65 / UE-richtlijn met betrekking tot de beperkingen in het gebruik van bepaalde gevaarlijke stoffen] n de electronic en elektrische apparatuur.

-De Richtlijn met betrekking tot de radio-en telecommunicatie-apparatuur R & TTE 1999/5 / EEG (HG 88/2003)

-De Richtlijn met betrekking tot het waarborgen van een laag voltage apparatuur gebruikers 73/32 / EEG, gewijzigd door de richtlijn 93/68 / CEE (HG457 / 2003) richtlijn.

-De Richtlijn met betrekking tot de elektromagnetische compatibiliteit 89/336 / EEG, gewijzigd door de 92/31 / CEE si 93/68 / CEE (HG982/2007); RoHS-richtlijn: EN50581: 2012

-De Veiligheidseisen van de Europese Richtlijn 2001/95 / EG en de EN 60065: 2002 / A12: 2011 si EN 60950-1: 2006 / A1: 2010 / A11: 2009 / A12: 2011 normen, met betrekking tot de limiet decibel van de gecommmercialiseerde apparaten.

Het product werd geëvalueerd op basis van de volgende normen:

-Gezondheid: EN 50360: 2001, EN 50361; EN 62209-1: 2006

-Veiligheid: EN 60950- 1: 2001 + A11: 2004; EMC EN 301 489- 01 V1.6.1 (09-2005)  
EN 301 489- 07 V1.3.1 (11-2005); EN 301 489- 17 V1.2.1 (08-2002)

-Radio Spectrum: EN 301 511 V9.0.2 (03-2003); EN 300 328 V1.7.1 (10-2006)

De conformiteit assesment procedure werd gedaan op basis van de 1999/5 / EEG (Richtlijn van de bijlage II van HG nr. 88/2003) de documentatie die zich in SC Visual Fan SRL, Brasov, 61e Brazilor Straat, postcode 500313, Roemenië bij het zal ter beschikking worden gesteld op de vraag. De producten conformiteit assesment procedure werd vervuld met de deelname van de volgende instellingen: Telefication bv  
Het product heeft het CE-merk. De conformiteitsverklaring is beschikbaar op [www.allviewmobile.com](http://www.allviewmobile.com).

CE 0560  
SAR: 0,867 W/kg  
Brasov  
08.06.2015

Director  
COTUNA GHEORGHE



## Środki bezpieczeństwa

**WAŻNE!** Prosimy zapoznać się uważnie z niniejszymi wskazaniem oraz wykonać wszystkie zalecenia, jeżeli znajdziecie się w niebezpiecznej sytuacji

Bezpieczeństwo prowadzenia pojazdów: Wskazaniem jest, aby prowadząc samochód nie korzystać równocześnie z telefonu komórkowego. Jeżeli koniecznie musicie skorzystać z telefonu komórkowego podczas jazdy, radzimy zawsze używać systemu „Zestawu głośno mówiącego”.

Należy wyłączyć telefon komórkowy w czasie lotu samolotem. Zakłócenia spowodowane telefonią komórkową, wpływają ujemnie na bezpieczeństwo lotu, dlatego nie należy używać telefonu komórkowego w samolocie. Prosimy upewnić się czy wasz telefon komórkowy jest zablokowany na czas w którym znajdujecie się w samolocie.

W szpitalu: Kiedy używacie telefonu komórkowego na terenie szpitalu, musicie przestrzegać obowiązujących tam zasad. Jakiegokolwiek zakłócenia spowodowane wyposażeniem wireless, może wpływać ujemnie, na jakość i wyniki telefonu.

Servis jedynie zatwierdzony: Jedynie do serwisów zatwierdzonych należy zgłaszać się w sprawie naprawy telefonu. Jeżeli otwierasz telefon komórkowy próbując sprawdzić lub naprawić go osobiście, stracisz bezpowrotnie, przyznaną gwarancję.

Aksesoria i baterie: Używaj do swego telefonu komórkowego jedynie takie akcesoria i baterie, jakie zalecane są przez producenta

Telefon alarmowy: Upewnij się czy telefon jest czynny, czy działa, dzwoniąc pod numer Telefon Alarmowy 112, naciśnij odpowiedni przycisk wezwania i potwierdź miejscowość, następnie wytłumacz, co się stało i nie kończ rozmowy.

Bateria i naładowanie baterii: Dobrze jest naładować baterię przed pierwszym wykorzystaniem telefonu. Nie należy narażać baterii na działanie temperatury wyższej niż +40°C. Zużytych baterii nie wrzucaj do ognia, nie wyrzucaj gdziekolwiek. Zwracaj baterie zużyte lub uszkodzone dostawcy lub przekaz do specjalnych punktów zbiórki uszkodzonych baterii.

Uwaga: Nie odpowiadamy za sytuacje, kiedy telefon używany jest niezgodnie z sposobem podanym w niniejszym podręczniku. Nasza Kompania zachowuje prawo do wprowadzenia zmian w treści podręcznika bez podania tego do wiadomości publicznej. Ewentualne zmiany zostaną wyświetlone na naszym site'cie, obok tego produktu, którego dotyczą zmiany. Treść niniejszego podręcznika może być inna niż załączonego do produktu. Należy brać pod uwagę treść ostatniego..

Aby uniknąć nieporozumień, jakie mogą mieć miejsce w związku z niektórymi serwisami, które obecnie nie są preferowane przez naszą spółkę, S.C. Visual Fan S.R.L. (ponieważ Visual Fan zachowuje sobie prawo do zerwania współpracy z niektórymi serwisami, wskazanym na świadectwie gwarancji w dniu wejścia na rynki sprzedaży danego zestawu produktów), dlatego, przed oddaniem produktu do serwisu, prosimy o przejrzanie aktualnej listy naszych serwisów, którą znajdziecie państwo na stronie Allview w zakładce “Support&Service – Serwis autoryzowany”.

Aby uzyskać więcej informacji, odwiedź [www.allviewmobile.com](http://www.allviewmobile.com). Nie zasłaniaj anteny dłonią lub innej awarii obiektów do wykonania w wyniku problemów z łącznością i szybkiego rozładowania akumulatora.

Wszystkie aplikacje dostarczone przez firmy trzecie oraz zainstalowane na tym urządzeniu mogą być modyfikowane lub zatrzymane w każdej chwili. Visual Fan LTD nie ponosi odpowiedzialności za jakiegokolwiek modyfikacje usług lub treści tych aplikacji. Wszelkie prośby lub pytania dotyczące aplikacji firm trzecich powinny być kierowane do ich dostawców.

## **Kontakty (połączenia)**

Przejdź do aplikacji *Kontakty* znajdującej się w menu aplikacji

### **Dodanie nowego kontaktu:**

- Przejdź do aplikacji *Kontakty* znajdującej się w menu aplikacji;

- dotknij symbol plus + po prawej, dolnej części ekranu;;
- wybierz pamięć lub konto, w których gromadzić się będzie nowy kontakt;
- wprowadź dane kontaktu;
- na koniec, dotknij przycisk *Zapisz*.

#### **Dodanie kontaktu z dziennika wywołań:**

- z menu aplikacji przejdź do aplikacji *Telefon*;
- dotknij numeru telefonu, który pragniesz zapisać;
- dotknij przycisk *Nowy kontakt*;

wybierz pamięć lub kontakt, w którym gromadzą się połączenia;  
zapisz dane kontaktu;

- na koniec, dotknij przycisk *Zapisz*.

#### **Import / eksport kontaktów**

Możesz importować I eksportować kontakty pomiędzy wolnymi pamięciami lub kontami, mianowicie:

- wejdź na *Kontakty*;
- naciśnij *Opcje* i wybierz *Importuj/Eksportuj*;
- wybierz pamięć, z której należy skopiować kontakty;
- wybierz pamięć, do której należy wpisać kontakty;
- wybierz kontakty do skopiowania;
- naciśnij przycisk *Kopiuuj*;

## **Synchronizacja kontaktu z kontem**

**Uwaga:** Jeżeli nie posiadasz jeszcze konta, możesz stworzyć konto użytkownika Gogle, konieczne do wejścia do wirtualnego magazynu aplikacji.

Możesz synchronizować kontakty konta, mianowicie:

- wejdź do menu aplikacji ->Ustawienia -> KONTA;
- dotknij żadanego konta, jeżeli nie masz wprowadzonego konta, możesz wprowadzić dane nowego konta naciskając *Dodaj konto*;
- zaznacz opcję *Dziennik wywołań (Agenda)*.

## **Personalizacja kontaktów z własnym obrazem**

**Uwaga:** Do kontaktów z pamięci SIM nie można dodawać własnych obrazów lub dzwonek.

Aby dodać obraz należy:

- wejść na *Kontakty*;
- dotknąć imię/nazwę żadanego kontaktu;
- dotknij symbolu edytuj kontakt znajdujący się w dolnej części ekranu;;
  - dotknij symbolu kontaktu;
  - sfotografuj lub wybierz obraz z galerii, aby go dodać do kontaktu.

## NDECLARACJA ZGODNOŚCI

nr.1366

My, SC Visual Fan SRL z siedzibą w Brasov społecznej, 61st Brazilor ulica, kod pocztowy 500313 Rumunia, zarejestrowana w Rejestrze Handlowym pod nr Brasov. J08 / 818/2002, CUI RO14724950, jako importer, zapewnienia, gwarancji i deklarują na własną odpowiedzialność, zgodnie z art. 4 HG nr.1.022 / 2002 w odniesieniu do produktów i usług systemu, co mogłoby podać w niebezpieczeństwie życia i zdrowia, bezpieczeństwa i ochrony pracy, że produkt Allview X2 Soul Xtreme nie naraża na niebezpieczeństwo życie, bezpieczeństwo pracy, powoduje niekorzystne wpływ na środowisko naturalne i jest zgodne z:

Dyrektywa / UE -The 2011/65 dotyczące ograniczeń użytkowania niektórych substancji niebezpiecznych w] i elektrycznych urządzeń electronic.

-The Dyrektywa dotycząca badania sprzętów radiowe i telekomunikacyjne & TTE 1999/5 / EWG (HG 88/2003)

-The Dyrektywa dotycząca ensurance niskiego napięcia użytkowników sprzętu 73/32 / CEE, zmodyfikowany przez 93/68 / EWG (HG457 / 2003) dyrektywy.

Mianowicie z dyrektywą dotyczącą kompatybilności elektromagnetycznej 89/336 / EWG zmieniona przez 92/31 / CEE si 93/68 / EWG (HG982/2007); Dyrektywa RoHS: EN50581: 2012

-The Wymogi bezpieczeństwa dyrektywy europejskiej 2001/95 / WE oraz z EN 60065: 2002 / A12: 2011 si EN 60950-1: 2006 / A1: 2010 / A11: 2009 / A12: 2011 normy, dotyczące poziomu decybeli limitu z skomercjalizowanych urządzeń.

Produkt został oceniony zgodnie z następującymi standardami:

-Health: EN 50360: 2001, EN 50361; EN 62209-1: 2006

-Safety: EN 60950- 1: 2001 + A11: 2004; EMC EN 301 489- 01 v1.6.1 (09-2005)

EN 301 489- 07 V1.3.1 (11-2005); EN 301 489- 17 V1.2.1 (08-2002)

-Radio Spektrum: EN 301 511 V9.0.2 (03-2003); PL 300 328 V1.7.1 (10-2006)

Procedura zgodności oceny wniosku została wykonana zgodnie z 1999/5 / dyrektywa CEE (załącznika II HG nr. 88/2003) dokumentacji będącej w SC Visual Fan SRL, Brasov, 61-ci Brazilor ulica, kod 500313, w Rumunii na to zostaną oddane do dyspozycji na żądanie. Procedura oceny wniosku produkty zgodności został spełniony z udziałem następujących instytucji: Telefication by Produkt posiada znak CE stosowane.Deklaracja zgodności jest dostępna na [www.allviewmobile.com](http://www.allviewmobile.com).

CE 0560

SAR: 0,867 W/kg

Brasov

08.06.2015

Dyrektor  
Gheorghe Cotuna



## Masuri de siguranta

**IMPORTANT!** Va rugam sa cititi cu atentie aceste instructiuni si urmati-le implicit, în caz de situații periculoase  
Siguranta in conducere: Este recomandat sa nu folositi telefonul mobil in timp ce conduceti. Daca trebuie sa-l folositi, intotdeauna folositi sistemul de “Maini libere” cand conduceti.

Inchideti telefonul mobil cand sunteti in avion

Interferentele cauzate de telefoanele mobile afecteaza siguranta aviatiei, si, astfel, este ilegal sa-l folositi in avion. Va rugam asigurati-va ca telefonul mobil este oprit atunci cand sunteti in avion.

Inchideti telefonul mobil in zona de operatii de sablare.

In spital: Atunci cand folositi telefonul intr-un spital, trebuie sa va supuneti normelor relevante specificate de catre spital. Orice interferenta cauzata de echipamentele wireless poate afecta performantele telefonului.

Service-uri aprobate: Numai service-urile aprobate pot repara telefoanele mobile. Daca desfaceti telefonul si incercati sa-l reparati singuri veti pierde garantia produsului.

Accesorii si baterii: Numai accesoriile si bateriile aprobate de producator pot fi folosite.

Apeluri de urgenta: Asigurati-va ca telefonul este pornit si activat daca doriti sa efectuati un Apel de Urgenta la 112, apasati tasta de apel si confirmati locatia, explicati ce s-a intamplat si nu inchideti convorbirea.

Bateria si incarcarea bateriei: Se recomanda incarcarea completa a bateriei inainte de prima utilizare a dispozitivului. Nu expuneti bateria la temperaturi mai mari de +40°C. Nu aruncati bateria in foc sau la intamplare. Returnati bateriile defecte la furnizor sau la centrele speciale ptr.colectarea bateriilor defecte.

Atentie: Nu ne asumam responsabilitatea pentru situatiile in care telefonul este folosit in alt mod decat cel prevazut in manual. Compania noastra isi rezerva dreptul de a aduce modificari in continutul manualului fara a face public acest lucru. Aceste modificari vor fi afisate pe siteul companiei la produsul la care se aduc modificari.

Continutul acestui manual poate fi diferit de cel existent in produs. In acest caz ultimul va fi luat in considerare.

Pentru a evita probleme care pot sa apara cu service-uri care nu mai sunt agreeate de S.C. Visual Fan S.R.L. (deoarece Visual Fan isi rezerva dreptul de a inceta colaborarea cu orice service colaborator agreeat, existent pe certificatul de garantie la data punerii in vanzare pe piata a lotului de produse), inainte de a duce un produs in service va rugam sa consultati lista actualizata a serviceu-rilor agreeate existenta pe site-ul Allview la sectiunea “Support&Service - Service

autorizat”. Pentru mai multe detalii despre produs accesati [www.allviewmobile.com](http://www.allviewmobile.com). Nu acoperiti antena cu mana sau alte obiecte, nerespectarea acestei indicatii ducand la probleme de conectivitate si descarcarea rapida a bateriei. Aplicatiile care insotesc produsul, si sunt furnizate de terte parti, pot fi oprite sau intrerupte in orice moment. S.C. Visual Fan S.R.L. se dezice in mod explicit de orice responsabilitate sau raspundere privind modificarea, oprirea ori suspendarea serviciilor/continutului puse la dispozitie de catre terte parti prin intermediul acestui dispozitiv. Intrebarile sau alte solicitari legate de acest continut ori servicii se vor adresa direct furnizorilor proprietari ai acestora.

## Apelare

Pentru apelarea unui numar, din ecranul principal, accesati aplicatia de apelare, formati numarul de telefon si apasati tasta de apelare. Puteti apela numere direct din *Jurnalul de apeluri*, atingeti butonul de apelare din partea dreapta a numarului dorit.

Pentru a raspunde unui apel glisati simbolul central catre partea dreapta, iar pentru a respinge apelul glisati catre partea stanga.

## Mesaje

Pentru a crea si trimite un mesaj **SMS**, procedati astfel:

- Accesati meniul de aplicatii;
- Accesati aplicatia *Mesagerie*;
- Din partea dreapta-jos a ecranului apasati butonul de mesaj nou;
- Introduceti textul mesajului;



Nota: Puteti transforma mesajul in **MMS** apasand simbolul *agrafa* si introducand continut media: imagini, sunete sau filme.

- In campul superior tastati numarul de telefon sau numele destinatarului;
- Apasati simbolul *sageata* -> din partea dreapta a campului de text pentru a trimite mesajul.

## Contacte

Accesati aplicatia *Contacte* din meniul de aplicatii.

### **Adaugare contact nou:**

- Accesati aplicatia *Contacte* din meniul de aplicatii;
- Atingeti simbolul de adaugare + din partea dreapta-jos a ecranului;
- Alegeti memoria sau contul unde se va stoca intrarea;
- Introduceti datele contactului;
- La final, atingeti butonul *Salvare*.

### **Adaugare contact din jurnalul de apeluri:**

- Din meniul de aplicatii accesati aplicatia *Telefon*;
- Atingeti numarul de telefonul care doriti sa il salvati;
- Atingeti butonul *Contact nou*;
- Alegeti memoria sau contul unde se va stoca intrarea;

- Introduceți datele contactului;
- La final, atingeți butonul *Salvare*.

### **Import/export contacte**

Puteti importa sau exporta contacte intre memoriile sau conturile disponibile, astfel:

- Accesati *Contacte*;
- Apasati butonul *Optiuni* si selectati *Importati/Exportati*;
- Alegeti memoria din care se vor copia contacte;
- Alegeti memoria in care copiat contactele;
- Alegeti contactele de copiat;
- Apasati butonul *Copiere*;

### **Sincronizare contacte cu un cont**

**Nota:** Daca nu aveti deja un cont creat, puteti crea un cont de utilizator Google necesar accesarii Google Play store.

Puteti sincroniza contactele unui cont, astfel:

- Accesati meniul de aplicatii -> Setari -> CONTURI;
- Atingeti contul dorit; daca nu aveti un cont deja introdus, puteti introduce datele unui nou cont apasand butonul

*Adaugati un cont;*

- Bifati optiunea *Agenda*.

### **Personalizare contacte cu imagine proprie**

**Nota:** Contactelor de pe memoria SIM nu li se pot asocia sonerie sau imagine proprie.

Pentru a asocia o imagine procedati astfel:

- Deschideti *Contacte*;
- Atingeti numele contactului dorit;
- Din subsolul ecranului atingeti simbolul de editare contact;
- Atingeti simbolul contactului;
- Fotografiati sau alegeti o imagine din galerie pentru a fi asociata contactului.

## DECLARATIE DE CONFORMITATE

Nr.1366

Noi S.C. Visual Fan S.R.L., cu sediul social in Brasov, Str. Brazilor nr.61, CP 500313 Romania, inregistrata la Reg. Com. Brasov sub nr. J08/818/2002, CUI RO14724950, in calitate de importator, asiguram, garantam si declaram pe proprie raspundere, conform prevederilor art. 4 HG nr.1.022/2002 privind regimul produselor si serviciilor, care pot pune in pericol viata si sanatatea, securitatea si protectia muncii, ca produsul X2 Soul Xtreme marca ALLVIEW, nu pune in pericol viata, sanatatea, securitatea muncii, nu produce impact negativ asupra mediului si este in conformitate cu:

-Directiva nr. 2011/65/UE privind restrictiile de utilizare a anumitor substante periculoase in echipamentele electrice si electronice.

-Directiva privind echipamente radio si de telecomunicatii R&TTE 1999/5/CEE (HG 88/2003)

-Directiva privind asigurarea utilizatorilor de echipamente de joasa tensiune 73/32/CEE , modificata de Directiva 93/68/CEE (HG457/2003)

-Directiva cu privire la compatibilitatea electromagnetica 89/336/CEE, modificate de Directiva 92/31/CEE si 93/68/CEE (HG982/2007); RoHS: EN50581:2012

-Cerintele de siguranta ale Directivei Europene 2001/95/EC si a standardelor EN 60065:2002/A12:2011 si EN 60950-1:2006/ A1:2010 /A11:2009/A12:2011, referitor la nivelul de decibeli emis de aparatele comercializate.

Produsul a fost evaluat conform urmatoarelor standarde:

-Sanatate: EN 50360:2001, EN 50361; EN 62209-1 : 2006

-Siguranta : EN 60950- 1 : 2001 +A11:2004; EMC EN 301 489- 01 V1.6.1 (09-2005)  
EN 301 489- 07 V1.3.1 (11-2005); EN 301 489- 17 V1.2.1 (08-2002)

-Spectru radio: EN 301 511 V9.0.2 (03-2003);EN 300 328 V1.7.1 (10-2006)

Procedura de evaluare a conformitatii a fost efectuata in conformitate cu Directiva 1999/5/CEE ( Anexei II a HG nr. 88/2003), documentatia fiind depozitata la S.C. Visual Fan S.R.L., Brasov str. Brazilor nr.61, CP 500313 ,Romania si va fii pusa la dispozitie la cerere. Procedura de evaluare a conformității produsului a fost îndeplinită cu participarea următoarelor organisme: Telefication by  
Produsul are aplicat marcajul CE. Declaratia de conformitate este disponibila la adresa [www.allviewmobile.com](http://www.allviewmobile.com).

CE 0560

SAR: 0,867 W/kg

Brasov

08.06.2015

Director

Cotuna Gheorghe



## **SIGURNOSNE MERE**

**VAŽNO!** Molimo vas da pažljivo pročitate ova uputstva da ih sledite u opasnim slučajevima.

Bezbednost u vožnji. Preporučuje se da ne koristite mobilni telefon dok vozite. Ako treba da ga koristite, uvek koristite sistem "Slobodne ruke" dok vozite.

Isključite mobilni telefon kad ste u avionu.

Smetnje prouzročene od strane mobilnih telefon štete sigurnosti avionskog prometa, i tako, ilegalno je da ga koristite u avionu. Molimo vas da se osigurate da je mobilni telefon isključen onda kada ste u avionu. Zatvorite mobilni telefon u zonama gde se obaljavaju radovi brušenja.

U bolnici: Onda kada koristite telefon u bolnici, trebate da poštujete relevantne norme koje bolnica specifikuje. Bilo koja smetnja prouzročena od strane wireless (bežičnih) opreme može naškoditi performantnosti telefona.

Ovlašteni servisi: Samo ovlašteni service mogu popravljati mobilne telephone: Ako otvorite telefon i pokušate da ga sami popravite izgubićete garanciju proizvođača.

Dodaci i baterije: Mogu da se koriste samo dodaci i baterije koje odobrava proizvođač..

Hitni pozivi: osigurajte se da je telefon uključen i aktiviran ako želite nazvati Hitan poziv 112, i to tako da ćete pritisnuti tipku za nazivanje i potvrditi lokaciju, objasniti što se dogodilo i zatim ne trebate da prekinete razgovor.

Baterija i punjenje baterije: Preporučuje se kompletno napuniti bateriju pre prvog korišćenja aparata. Nemojte da izlagate bateriju temperaturama većim od +40°C. Nemojte da bacate bateriju u vatru ili nasumce bilo gde. Vratite pokvarene baterije nabavljaču ili u specijalizovane centre za sakupljanje pokvarenih baterija.

**Pažnja:** Ne preuzimamo odgovornost za situacije kada se telefon koristi na drugi način od onog kako je predviđeno u priručniku. Naša kompanija ima pravo napraviti promene u sadržaju priručnika bez da to objavi. Te promene biće stavljen na internetsku stranicu naše kompanije, kod proizvoda kod kojeg se te promene vrše.

Sadržaj ovog priručnika može da bude različit od sadašnjeg sadržaja koji se odnosi na proizvod. U takvom slučaju, uzmeće u obzir poslednji sadržaj.

Da biste izbegli probleme koji se mogu pojaviti sa servisima koji nisu odobreni od strane S.C. Visual Fan S.R.L. (jer Visual Fan zadržava pravo da raskine saradnju sa bilo kojim odobrenim suradničkim servisom, koji se nalazi na certifikatu za garanciju na dan plasiranja dotičnih proizvoda na tržište), pre nego što se proizvod donese u servis molimo vas da proverite ažurirani spisak odobrenih servisa, koji spisak možete naći na stranici Allview pod “Support&Service – Ovlašćeni servis”.

Za više detalja o proizvodu posetite [www.allviewmobile.com](http://www.allviewmobile.com) . Nemojte pokrivati antenu rukom ili drugim objektima. Nepoštovanje dovodi u pitanja povezivanja i brzog pražnjenja baterije .

Sve aplikacije koje treće strane, a koji su ugrađeni u ovaj uređaj, može biti izmenjen i / ili prekinuti u svakom trenutku. Vizuelna Ventilator doo neće biti odgovoran na bilo koji način za modifikacije na usluga ili sadržaju ovih aplikacija. Svaki zahtev ili pitanje u vezi sa aplikacijama trećih strana može da bude upućena vlasnicima ovih aplikacija.

## **Kontakti**

Otvorite aplikaciju *Kontakti* iz menija za aplikacije.

### **Dodavanje novog kontakta:**

- Otvorite aplikaciju *Kontakti* iz menija za aplikacije;
- Pritisnite znak za dodavanje + s desne strane dole na ekranu;
- Odaberite memoriju ili konto gde ćete da pohranite ulazak;
- Unesite podatke kontakta;
- Na kraju, pritisnite dirku *Pohrani*.

### **Dodavanje kontakta na popis poziva:**

- U meniju s aplikacijama otvorite aplikaciju *Telefon*;
- Pritisnite telefonski broj koji želite da pohranite;
- Pritisnite dirku *Novi kontakt*;
- Odaberite memoriju ili račun gde ćete da pohranite ulaz;
- Unesite podatke kontakta;
- Na kraju, pritisnite dirku *Pohrani*.

### **Unošenje/Iznošenje kontakata**

Možete uneti ili izneti kontakte iz memorija ili raspoloživih konta, na sledeći način:

- Otvorite *Kontakte*;
- Pritisnite dirku *Opcije* i odaberite *Unesi/Iznesi*;
- Odaberite memoriju iz koje želite da iznesete kontakte;
- Odaberite memoriju u koju želite da pohranite kontakte;
- Odaberite kontakte za prepisivanje;
- Pritisnite dirku *Prepiši*.

### **Sinkroniziranje kontakata s novim kontom**

**Napomena:** Iako nemate otvorenu do sada korisničku adresu, možete otvoriti jedan korisnički račun na Google-u potreban za otvaranje virtualne prodavnice aplikacija. Možete da sinkronizujete kontakte jednog računa, i to kako sledi:

- Otvorite meni za aplikacije -> Podešavanja -> RAČUNI;

- Pritisnite željeno dugme; ako nemate već unesen račun (adresu), možete uneti podatke novog kontakta i to tako da pritisnete dugme *Dodaj novi konto*;

- Odaberite opciju *Agenda*.

### **Personaliziranje kontakata s ličnom slikom**

**Napomena:** Kontaktima koji se nalaze u SIM memoriji mogu im se dodati zvonjave ili lična slika.

Da biste dodali specifičnu zvonjavu nekoj slici postupite kako sledi:

- Otvorite *Kontakte*;

- Pritisnite ime željenog kontakta;

- U donjem delu ekrana pritisnite znak za editiranje (otvaranje) kontakta;

- Pritisnite znak kontakta;

- Uslikaj ili odaberite jednu sliku iz galerije kako biste je pridodali kontaktu.



## DEKLARACIJA O USKLADENOSTI

Br.1366

Mi, SC Visual Fan SRL, sa sedištem u društvenom Brasov, 61st Brazilor ulica, poštanski broj 500313 Rumunija, registrovan je u Registru Commerce Brasov pod br. J08 / 818/2002, CUI RO14724950, kao uvoznik, osigurati, garanciju i proglasi na sopstvenu odgovornost u skladu sa čl. 4 HG nr.1.022 / 2002 u vezi režima proizvoda i usluga, što bi moglo da ugrozi zdravlje život i zdravlje, bezbednost i zaštitu rada, da X2 Soul Xtreme, ALLVIEW proizvod ne ugrozi život, bezbednost rada, ne izaziva neželjena uticaji na životnu sredinu i se prema:

/ UE Direktiva -The 2011/65 u vezi ograničenja na korišćenje nekih opasnih materija u] Electronic i električnih uređaja.

-The Direktiva pogledu radio i telekomunikacionih Opreme R & TTE 1999/5 / CEE (HG) 88/

-The Direktiva u vezi sa ensurance niskonaponskih opreme korisnicima 73/32 / CEE, modifikovana 93/68 / CEE (HG457 / 2003) Direktiva.

-The Direktiva pogledu elektromagnetske kompatibilnosti 89/336 / CEE, izmenjena 92/31 / CEE si 93/68 / CEE (HG982/2007); RoHS Direktiva: EN50581: 2012

-The Sigurnosni zahtjevi Evropske direktive 2001/95 / EC i na EN 60065: 2002 / A12: 2011 SI EN 60950-1: 2006 / A1: 2010 / A11: 2009 / A12: 2011 standardi, u vezi limita nivoa decibela od komercijalizovana uređaja.

Proizvod se ocenjuje u skladu sa sledećim standardima:

-Zdravstvenim: EN 50360: 2001, EN 50361; EN 62209-1: 2006

-Sigurnosna: EN 60950- 1: 2001 + A11: 2004; EMC EN 301 489- 01 V1.6.1 (09-2005)

EN 301 489- 07 V1.3.1 (11-2005); EN 301 489- 17 V1.2.1 (08-2002)

-Radio Spekatar: EN 301 511 V9.0.2 (03-2003) EN 300 328 V1.7.1 (10-2006)

Procedura saglasnosti procenjivanje izvršeno je prema 1999/5 / CEE Direktiva (u Aneksu II od HG br 88/2003.) Dokumentacija biti na SC Visual Fan SRL, Brašov, 61. Brazilor ulicu, poštanski broj 500313, Rumunije u tome će biti stavljen na raspolaganje na zahtev.Postupak procenjivanje usaglašenosti proizvoda je ispunjena uz učešće sledećih institucija: Telefication bv

Proizvod ima oznaku CE primenjuje. Deklaracija usaglašenosti je dostupan na [www.allviewmobile.com](http://www.allviewmobile.com).

CE 0560

SAR: 0,867 W/kg

Brasov

08.06.2015



**SPECIFICATIONS / SPETSIFIKATSII / SPECIFIKACE / TECHNISCHE DATEN / MŰSZAKI ADATOK / GEGEVENS / DANE TECHNICZNE / SPECIFICATII / SPECIFIKACIJA**

|   |   |   |
|---|---|---|
| <b>General/Ganer/Obecný/Allgemein/általános/Allgemein/Ogólny/General/Opšti</b>            | Language/Ezik/Jazik/Sprache/Nyelv/Taal/<br>Język/Limba/Jezik                                  | RO, EN, DE, HU, NL, PL etc.   |
|   | Network/Mrezha/Sít/Netzwerk/Hálózat/Network/Sieć/Retea/Mreža                                  | 2G: 850/900/1800/1900 MHz<br>3G: UMTS 900/1900/2100 MHz<br>4G: FDD 800/1800/2100/2600 MHz<br>TDD 1900/2300/2600 MHz |
|   | Dual Sim /2 Micro sim/2 Micro sim/2 Micro-sim/2 Micro sim/2 Micro sim/2 Micro sim/2 Micro sim | Yes/Da/Ano/Ja/Igen/Ja/Tak/Da/Da   |
| <b>Dimensions/Izmerenie/Rozměr/Dimension/Dimenzió/Dimensie/Wymiar/Dimensiuni/Dimenzió</b> | Dimensions/Izmerenie/Rozměr/Dimension/Dimenzió/Dimensie/Wymiar/Dimensiuni/Dimenzió            | 164 x 82,x 9.6 mm   |
|   | Weight/Teglo/Hmotnost/Gewicht/Súly/Gewicht/Waga/Greutate/Težina                               | 204,4g  |
| <b>Display/Pokaz/Zobrazit/Anzeige/Kijelző/Etaleren/Wystawa/Ecran/Displej</b>              | Resolution/Rezolyutsiya/řešení/Auflösung/Felbontás/Resolutie/Rozklad/Rezolutie/Rezolucija     | 6" 2560 x 1440 px   |

|   |   |   |
|---|---|---|
|   | Touchscreen/Touchscreen/Dotykový displej/Touchscreen/Érintőképernyő/Touchscreen/Ekran<br>dotykowy/Touchscreen/Ekran osetljiv na dodir                                 | Capacitive touchscreen multitouch OGS / Kapatsitiven senzoren ekran s multitūch OGS / Kapacitní dotykový multitouch OGS / Kapazitive Multitouch-Touchscreen OGS / Kapacitiv érintőképernyő multitouch OGS / Capacitive touchscreen multitouch OGS / Pojemnościowy ekran dotykowy multitouch OGS / Touchscreen capacitiv multitouch OGS / Kapacitivni ekran osetljiv na dodir multitouch OGS |
|   | Gorilla Glass3  | Yes/Da/Ano/Ja/Igen/Ja/Tak/Da/Da   |
| <b>Characteristics/Kharakteristiki/Vlastnosti/Charakteristiki/Jellemzői/Kenmerken/Charakterystyka/Caracteristici/Karakteristike</b> | Operating system/Operatsionna sistema/Operační systém/Betriebssystem/Operációs rendszer/Besturingssysteem/System operacyjny/Sistema operare/Operativni sistem         | Android™ 5.1, Lollipop  |
|   | Processor/Processor/Procesor/Prozessor/Processor/Bewerker/Edytor/Procesor/Procesor  | Cortex®-A53 64-bit 2GHz Octa-core   |
|   | Graphic processor/Grafichen protsesor/Grafický procesor/Grafik-Processor/Grafikus processzor/Grafische processor/Procesor graficzny/Procesor grafic/Grafički procesor | Power VR Rogue G6200/700MHz   |

|   |  |                                 |
|---|--|---------------------------------|
|   | GPS  | Yes/Da/Ano/Ja/Igen/Ja/Tak/Da/Da |
|   | AGPS   | Yes/Da/Ano/Ja/Igen/Ja/Tak/Da/Da |
|   | Flash memory/Flash pamet/Flash paměti/Flash-Speicher/flash memória/Flash-geheugen/Pamięci flash/Memorie flash/Flash memorija | 64 GB                           |
|   | RAM memory/RAM pamet/RAM paměti/RAM-Speicher/RAM memória/RAM-geheugen/Pamięci RAM/Memorie RAM/RAM memorija                   | 3 GB                            |
|   | Widget/Widget/Widget/Widget/Widget/Widget/Widget/Widget/Vidget/  | Yes/Da/Ano/Ja/Igen/Ja/Tak/Da/Da |
|   | Multitasking/Multitasking/Multitasking/Multitasking/Multitasking/wielozadaniowość/Multitasking/Multitasking                  | Yes/Da/Ano/Ja/Igen/Ja/Tak/Da/Da |
|   | FM radio/FM radio/FM rádio/FM-Radio/FM rádió/FM-radio/Radio FM/Radio FM/FM radio   | Yes/Da/Ano/Ja/Igen/Ja/Tak/Da/Da |
| <b>Sound/Zvuk/Zvuk/Klingen/Hang/Klinken/Brzmieć/Sunset/Zvuk</b> | 3.5mm jack/3,5 mm zhak/3.5mm jack/3,5-mm-Buchse/3,5 mm-es jack/3.5mm jack/Jack 3.5mm/Jack 3.5mm/3.5mm džek                   | Yes/Da/Ano/Ja/Igen/Ja/Tak/Da/Da |

|   |   |                                 |
|---|---|---------------------------------|
|   | Speaker/usilvatel/zesilovač/Verstärker/erő<br>sítő/versterker/wzmacniacz/Difuzor/pojača<br>lo   | Yes/Da/Ano/Ja/Igen/Ja/Tak/Da/Da |
|   | DTS   | Yes/Da/Ano/Ja/Igen/Ja/Tak/Da/Da |
|   | NXP   | Yes/Da/Ano/Ja/Igen/Ja/Tak/Da/Da |
| <b>Video/Video/Video/Video/V<br/>ideo/Video/Wideo/Video/Vi<br/>deo</b>          | Render/napravi/poskytnout/machen/teszi/<br>geven/oddać/redare/učiniti   | 4K (3840x2176px)                |
|   | Internet render/Internet napravi/Internet<br>čini/Internet machen/Internet teszi/internet<br>maken/Internet czyni/Redare de pe<br>internet/Internet render                                | 4K (3840x2176px)                |
| <b>Camera/Kamera/Kamera/K<br/>amera/Kamera/Camera/Ka<br/>mera/Camera/Kamera</b> | Camera resolution/rezolyutsiya na<br>kamerata/rozlišení<br>fotoaparátu/Kameraauflösung/kamera<br>felbontás/camera resolutie/rozdzielczość<br>kamery/Rezolutie camera/Rezolucija<br>kamere | 23,7MP AF / 8MP AF              |
|   | Video recording/videozapis/nahrávání<br>video/Video-<br>Aufzeichnung/Videofelvétel/video-<br>opname/nagrywanie wideo/Inregistrare<br>video/Video snimanje                                 | 4K (3840x2176px), 30fps         |
|   | Touchfocus/Dokosnete Focus/dotykové<br>ostření/Touch-<br>Fokus/Touch fókus/Touch Focus/Dotknij<br>ostrości/Touchfocus/Touch<br>Focus  | Yes/Da/Ano/Ja/Igen/Ja/Tak/Da/Da |

|   |                         |   |
|---|-------------------------|---|
|   | Face detection          | Yes/Da/Ano/Ja/Igen/Ja/Tak/Da/Da             |
|   | High Dynamic Range(HDR) | Yes/Da/Ano/Ja/Igen/Ja/Tak/Da/Da             |
|   | Gesture shot            | Yes/Da/Ano/Ja/Igen/Ja/Tak/Da/Da             |
|   | Face beauty             | Yes/Da/Ano/Ja/Igen/Ja/Tak/Da/Da             |
|   | Geotagging              | Yes/Da/Ano/Ja/Igen/Ja/Tak/Da/Da             |
|   | Smile shot              | Yes/Da/Ano/Ja/Igen/Ja/Tak/Da/Da             |
|   | Eraser                  | Yes/Da/Ano/Ja/Igen/Ja/Tak/Da/Da             |
| <b>Data/Danni/Data/Daten/Ad<br/>at/Gegevens/Dane/Date/Po<br/>daci</b> | 4G                      | Downlink 150Mbps, Uplink 50Mbps             |
|   | 3G                      | HSDPA 21,1Mbps/HSUPA 5.76Mbps               |
|   | EDGE                    | Yes/Da/Ano/Ja/Igen/Ja/Tak/Da/Da<br>Class10  |
|   | GPRS                    | Yes/Da/Ano/Ja/Igen/Ja/Tak/Da/Da<br>Class 12 |
|   | Bluetooth               | V4.0 - A2DP & EDR                           |
|   | WLAN                    | WiFi 802.11 b/g/n/ac 5GHz                   |

|  |   |   |
|--|---|---|
|  | WiFi Direct   | Yes/Da/Ano/Ja/Igen/Ja/Tak/Da/Da                 |
|  | WIFI Display  | Yes/Da/Ano/Ja/Igen/Ja/Tak/Da/Da                 |
|  | OTG   | Yes/Da/Ano/Ja/Igen/Ja/Tak/Da/Da                 |
|  | NFC   | Yes/Da/Ano/Ja/Igen/Ja/Tak/Da/Da                 |
|  | USB   | Yes/Da/Ano/Ja/Igen/Ja/Tak/Da/Da<br>MicroUSB 2.0 |
| <b>Sensors/Datchitsi/Sensoren/érzékelő<br/>készülék/Sensoren/czujnik<br/>i/Senzori/Senzori</b> | Accelerometer/Akselerometür/Akcelerometr/Beschleunigungsmesser/gyorsulásmérő/accelerometer/akcelerometr/Accelerometru/Akcelerometar                                 | Yes/Da/Ano/Ja/Igen/Ja/Tak/Da/Da                 |
|  | Proximity sensor/senzor za blizost/Proximity sensor/Näherungssensor/Proximity érzékelő/nabijheidssensor/czujnik zbliżeniowy/Senzor de proximitate/Senzor rastojanja | Yes/Da/Ano/Ja/Igen/Ja/Tak/Da/Da                 |
|  | Light sensor/Svetlinen sensor/Svĕtelný sensor/Lichtsensor/Fényérzékelő/lichtsensor/czujnik światła/Senzor de lumina/Svetlosni sensor                                | Yes/Da/Ano/Ja/Igen/Ja/Tak/Da/Da                 |
|  | Compass/kompas/kompas/Kompass/iránytű/kompas/kompas/Compas/kompas   | Yes/Da/Ano/Ja/Igen/Ja/Tak/Da/Da                 |

|  |  |                                  |
|--|--|----------------------------------|
|  | Fingerprint sensor/ сензор за пръстови отпечатащи/ snímač otisků prstů/ Fingerabdruck-Sensor/ ujjlenyomat-érzékelő/ vingerafdruksensor/ Czytnik linii papilarnych/ Senzor amprenta/ senzor za otisak prsta | Yes/Da/Ano/Ja/Igen/Ja/Tak/Da/Da  |
| <b>Internet</b>  | Social networking/Sotsialni mrežhi/Sociální sítě/Social Networking/social networking/social networking/social networking/Retele de socializare/Društveno umrežavanje                                       | Yes/Da/Ano/Ja/Igen/Ja/Tak/Da/Da  |
|  | E-mail   | Yes/Da/Ano/Ja/Igen/Ja/Tak/Da/Da  |
|  | Applications/prilozheniya/aplikace/Anwendungen/alkalmazások/toepassingen/aplikacje/Aplicatii/aplikacije  | Yes/Da/Ano/Ja/Igen/Ja/Tak/Da/Da  |
|  | Hotspot  | Tethering Wifi / Bluetooth / USB |
| <b>Battery/Bateriya/Batterie/Akkumulátor/Baterij/Bateria/Batterie/Baterija</b> | Capacity/kapacitet/kapacita/Kapazität/kapacitás/hoedanigheid/pojemność/Capacitate/pojemność  | Li-Pol 3500 mAh                  |
|  | Charger type/tip zaryadno/Typ nabíječky/Ladegerät Typ/A töltő típusa/laadkabel/Typ ładowarki/Tip incaricator/Tip punjač  | DC 5V, 2000mA                    |



|  |  |        |
|--|--|--------|
|  | Standby/rezerven/pohotovostní/Bereitsch aft/készenlét/standby/gotowości/Timp asteptare/pripravnost   | 350h   |
|  | Conversation/razgovor/konverzace/Gespr äch/beszélgetés/gesprek/rozmowa/Convo rbire/razgovor  | 720min |
| <b>Box content/Südürzhanie<br/>Box/obsah krabice/Box<br/>Inhalt/A doboz<br/>tartalma/inhoud van de<br/>doos/zawartość<br/>opakowania/Continut<br/>pachet/Bok content</b> | Phone, user manual, warranty card, power adapter, USB data cable, OTG cable headphones, blister / Telefon , rükovodstvo za upotreba , garantsionna karta , zakhranvasht adapter , USB kabel za danni , OTG kabel, slushalki, блистер / Telefon, uživatelská příručka, záruční list, napájecí adaptér, datový kabel USB, OTG kabel, sluchátka, blister / Telefon, Bedienungsanleitung, Garantiekarte, Netzteil, USBDatenkabel, OTG Kabel, Kopfhörer, blase / Telefon, felhasználói kézikönyv, jótállási jegy, hálózati adapter, USB adatkábel, OTG kábel, fülhallgató, hólyag / Telefoon, handleiding, garantiekaart, power adapter, USB-kabel, OTG kabel, koptelefoon, blister / Telefon, instrukcja obsługi, karta gwarancyjna, zasilacz, kabel USB, kabel OTG, sluchawki, blister / Telefon, manual de utilizare, certificat de garantie, alimentator, cablu de date USB, cablu OTG, casti, blister / Telefon , uputstvo za korisnika, garancija kartica , adapter za napajanje , USB kabl, OTG kabl, slušalice, blister |        |

### English (en)

Google, Android, Google Play and other marks are trademarks of Google Inc.

### Bulgarian (bg)

Google, Android, Google Play и други марки са запазени марки на Google Inc.

**Czech (cs)**

Google, Android, Google Play a další značky jsou ochranné známky společnosti Google Inc..

**German (de)**

Google, Android, Google Play und andere Marken sind Marken von Google Inc.

**Hungarian (hu)**

A Google, az Android, a Google Play valamint az egyéb jelölések a Google Inc. védjegyei.

**Dutch (nl)**

Google, Android, Google Play en andere merken zijn handelsmerken van Google Inc.

**Polish (pl)**

Google, Android, Google Play i inne marki są znakami towarowymi Google Inc.

**Romanian (ro)**

Google, Android, Google Play și alte mărci sunt mărci comerciale deținute de Google Inc.

**Serbian (sr)**

Google, Android, Google Play i drugi znakovi su žigovi kompanije Google Inc.